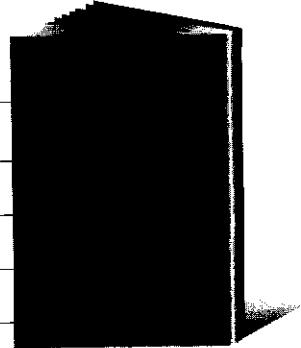


استرآباد در گذر تاریخ



■ تاریخ مبارزات سیاسی - اجتماعی در استرآباد (عصر مشروطه)

■ نویسنده‌ی آم. ماتویف

■ ترجمه‌ی: دکتر محمد نایب پور

■ ناشر: مؤسسه تحقیقات و توسعه علوم انسانی؛ چاپ اول، ۱۳۸۶، ۲۴۰ صفحه

جنیش ضداستبدادی منجر شد. شعلهور شدن قیام آزادی خواهی در تبریز، قیام‌های گیلان و مناطق بختیاری، فتح تهران و سرنگونی محمدرضا شاه و انتخاب احمد میرزا به عنوان شاه جدید، نتایج این دوره بود. نویسنده نیمه دوم سال ۱۹۰۹ م (۱۳۲۷ ق) را چهارمین و آخرین دوره‌ی انقلاب می‌داند که در پایان سال ۱۹۱۱ م (۱۳۳۰ ق) با سرکوبی آن پایان گرفت. در این دوره، طبقات انقلابی و ضد انقلاب از هم متمایز شدند.

ماتویف علت عدم توجه سایر نویسنده‌گان را درباره‌ی دوره‌ی مورد نظر، مانند گ. شیتووف و گ. م. پتروف، به مبارزات سیاسی اجتماعی سال‌های ۱۹۱۱ و ۱۹۱۲ م، تأثیرپذیری از کتب نویسنده‌گان انگلیسی‌زبان به خصوص سویرسی سایکس و مورگان شوسترو آمریکایی می‌داند. ماتویف یادآور می‌شود درباره‌ی رویکردهای دولت‌های امپریالیستی نسبت به انقلاب ایران (۱۹۱۱-۱۹۰۵ م) آثار نین، ایوانف، ک. آ. بولدویرف مناسب است و علی‌رغم برخی نواقص که در کتاب ایوانف وجود دارد، مستندترین و مفصل‌ترین توصیف از مبارزه مردم ایران علیه ضدانقلاب در همین کتاب موجود است.

در فصل نخست نویسنده ایندا محدوده‌ی ایالت استرآباد، تفکیک مناطق ترکمن‌نشین و فارس‌نشین، روابط بین ترکمانان گوکلان و یموت و ارتباط گوکلان‌ها با خان‌های بجنورد به خاطر هم‌جواری نقش رؤسای گوکلان در هم‌بازاری با حاکمان استرآباد درخصوص دریافت مالیات که البته در ازای آن از دولت، مواجب و هدایا دریافت می‌داشتند، یاد می‌کند. سپس طوابیک یموت را بررسی می‌کند. والیان استرآباد از دشمنی بین قبایل سود می‌حسند و به کینه‌های آنان دامن می‌زنند و با ارسال تحف و هدایا، چهره‌های روحانی متقد و ریش‌سفیدان آن‌ها را به سمت خود جلب می‌کردند. ماتویف می‌نویسد: با شروع انقلاب مشروطه، ارتجاجیون ایالت استرآباد از آن‌ها علیه انقلابیون شهر و روستا استفاده کردند. سپس توجه ماتویف به گنبد کاووس که در آن زمان، یک روستا

این کتاب دارای یک مقدمه و شش فصل است. در فصل نکم به وضع استرآباد در پایان قرن ۱۹ و آغاز قرن ۲۰ م پرداخته شده است. فصل دوم به مبارزات مردم منطقه بین سال‌های ۱۹۰۹ م (۱۳۲۷ ق) تا اواسط سال ۱۹۱۱ م (۱۳۲۹ ق) توجه دارد. در فصل سوم، نویسنده به رشد ضدانقلاب در استرآباد و بررسی مواضع انگلیس و روسیه تزاری پرداخته است. در فصول چهارم و پنجم جنگ داخلی در استرآباد، مازندران و شاهرود مورد بررسی قرار گرفته و کوشش نویسنده در فصل ششم به بررسی ماجراجویان و مزدورانی که در خدمت شاه مخلوع قرار گرفته بودند، معطوف شده است.

نویسنده در مقدمه، از تأثیرپذیری انقلاب ۱۹۰۵ م روسیه بر انقلاب مشروطه که رویکردی ضدفوکالی و ضدامپریالیستی داشت و هم‌چنین از هم‌کاری انقلابیون روسی با انقلابیون ایرانی یاد می‌کند. او عوامل مؤثر در انقلاب ایران را، کشاورزان، طبقه تازه‌تشکیل کارگر، بورژوازی خرد شهربازی و بورژوازی ملی می‌شمرد و علت شکست انقلاب را در ضعف طبقه کارگر می‌داند که بورژوازی کمپرادور و زمین‌داران لیبرال و برخی روحانیان، توانستند رهبری جنیش ضدفوکالی را به دست بگیرند. زیرا به سبب شرکت گسترده‌ی گروه‌ها و طبقات مختلف همانند: زمین‌داران لیبرال، بخش اعظم روحانیان، بورژوازی کلان، تاجران خرد و متوسط، صنعتگران و فقیران شهری، مزین‌پذیری مشخص طبقاتی در اردوگاه مشروطه خواهان وجود نداشت و کنترل به دست مجتمع لیبرال افتاد.

نویسنده در مرحله دوم انقلاب، از فعال شدن کشاورزان، کارگران و بورژوازی خرد شهربازی سخن می‌راند. انتصابات و اقدامات این گروه‌ها، بورژوازی کلان و زمین‌داران لیبرال را به سازش با حکومت کشاند و حکومت نیز با به توب بستن مجلس و سپس تعطیلی آن، فصل جدیدی پیش روی مبارزان گشود.

دوره‌ی سوم با تعقیب و مجازات آزادی خواهان همراه بود و به



۱۹۱۰ م و آغاز سال ۱۹۱۱ م برخی جریانات اقتصادی را بسیار مهم می‌داند. از جمله‌ی نویسندگان: در سال ۱۹۱۰ م، برای زمستان بسیار سخت و طولانی، ۹۰ درصد از احشام تلف شدند. آن مقدار که زنده ماندند بسیار نحیف شدند و در بهار مردند. او به نقل از «ایوانف» می‌نویسد: خان‌های ترکمن بدانجهت از شورش ضدانقلابی شاه مخلوع حمایت کردند که به بازگشت دوباره‌ی مقررات دوره‌ی استبدادی چشم دوخته بودند. ترکمانان عادی هم بدان دلیل به شورش ارجاعی پیوستند که

قطعی و گرسنگی گسترش پیدا کرده بود.

نوشته‌های ماتویف در فصل سوم به رشد صداقت‌الاب در استرآباد و بررسی مواضع روسیه و انگلیس، اقدامات تخریبی ارجاعی از ۱۹۱۰ م و تماش با ایلات قشقایی، کرد، شاهسون، و نامه‌نگاری به شاه مخلوع در ادسا و غیره مربوط می‌شود. گزارش وزارت امور خارجه ایران به سفیران روس و انگلیس درخصوص تحریکات هواداران شاه مخلوع در ترکمن‌صرحاً آنان را به وکیل و داشت: «سازونف» به «خابایف» سروان سوار که در رکاب محمدعلی شاه مخلوع بود رساند که در صورت صحبت این تحریکات، حقوق بازنشستگی شاه مخلوع قطع خواهد شد و البته محمدعلی میرزا ناچار به انکار شد. اما دامنه‌ی فعالیت‌ها محدود نشد. ایالت استرآباد بر گیلان و آذربایجان ارجح دانسته شد؛ زیرا تصویر برآن بود که در استرآباد همه یاور وی هستند و شخص «آنا محمد ساری» نماینده اشرف قبیله یوموت، خود به ادسا رفت و وعده‌های مؤکد داد.

شورش تابستان ۱۹۱۱ م تصادف نبود؛ زیرا موقعیت سخت اقتصادی منطقه که پیامد زمستان طولانی و بسیار سخت آن بود، موقعیت مناسب برای ناراضیتی مردم فراهم کرده بود. اشراف ترکمن برعکس مردم عادی که بی‌صبرانه چهت قانونی کردن چاپول خود منتظر بودند، نگران میزان مواجهه تهیه سلاح و دریافت نظر دیگر ایالات نسبت به قیام علیه دولت بودند که در این خصوص نماینده محمدعلی میرزا «منتظم» دل آنان را به میان ترکمانان آمد و بدان ساخته اطمینان بخش

ماتویف سپس درخصوص موضع گیری انگلیسی‌ها این نکته را می‌نویسد که احساس منفی آن‌ها نسبت به شاه مخلوع نه به جهت طرفداری آن‌ها از رژیم مشروطه بلکه نگرانی آن‌ها، نزدیکی روسیه و محمدعلی میرزا در صورت به قدرت رسیدن شاه مخلوع بود که بالطبع بر منافع انگلیس‌ها در ایران زیان وارد می‌آورد.

ناگفته نمایند درخصوص مسأله شاه مخلوع در وزارت خارجه روسیه و عوامل آن در انگلیس و ایران، چندان هم خوانی وجود نداشت؛ زیرا اقدامات پاختیانف کنسول عام تزاری در تهران با سفير روسیه در تهران - پوکفسکی - همانگ نبود. همچنین سفير روسیه در لندن - گراف بنکنکورف (Graff Benckendorff) بهشت با حمایت روسیه از محمدعلی میرزا مخالف بود. و یادور شد اجازه به شاه در بهربرداری از مرزهای روسیه تمام مسئولیت بلو را بر دوش روسیه می‌گذارد؛ ضمن آن که شاه مخلوع مرد ضعیفی است و در صورت پیروزی هم بی‌اتکای روسیه نمی‌تواند سرپا بماند و این امر به روابط روسیه خدشه وارد می‌کند.

بود، معطلوف می‌شود. این روستا به دلیل اقامت کمیسیر مرزی روسیه در ایران، اهمیت پیدا کرد. منصب کمیسیر مرزی روسیه در ایران به طور رسمی در ۱۸۹۸ م (۱۳۱۶ ق) به وجود آمد. ماتویف بر این باور است که پاره‌ای از پیروزی‌های دولت ایران در میان قبایل ترکمن، از پیامدهای ایجاد کمیسیریاتی مرزی روسیه در ایران است که هیچ‌گاه اهمیت آن با کمیسیر ایرانی و سایر داروغه‌های ترکمن قابل قیاس نبود.

در ادامه، شهر استرآباد که در اوایل قرن ۱۹ م حدود ۱۲۰۰۰ هزار سکنه داشت و در آغاز قرن ۲۰ م تعداد آن ها با ۲۰,۰۰۰ نفر رسید مورد توجه ماتویف قرار گرفت. استرآباد مرکز مراسلاتی تجارت داخلی ایالت استرآباد و مرکز اقامت والی و کنسول روسیه بود. مهم‌ترین مرکز تجارت خارجی ایالت استرآباد، بندر گز بود که در آستانه قرن ۲۰ م رشد چشم‌گیری داشت و شباهی از بانک استقرانی روس در آن جا فعالیت می‌کرد. از بندر گز کالاهای روسی مانند: پارچه، شکر، تولیدات فلزی و غیره به شمال شرقی ایران منتقل و توزیع می‌شد. ماتویف می‌نویسد: بندر گز به لحاظ تجارتی فعلی تر از استرآباد بود. ایجاد ایستگاه دریایی روس‌های تزاری در جزیره‌ی «أشوراده» به قرارداد ترکمن چای در سال ۱۸۲۸ م (۱۲۴۴ ق) برمی‌گردد که دولت روسیه حق احصاری تملیک ناوگان، جنگی دریایی خزر را به دست آورد. تلاش ترکمن‌ها در حملات غیرمتوجهه به ایستگاه دریایی روس‌ها، دقیقاً در جهت از بین بردن زمینه‌های غارت‌گری ترکمانان از طریق نظارت و بازرسی بر کالاهای آنان، صورت می‌گرفت. نویسنده معتقد است بر اثر نظارت روس‌ها، غارت‌گری دریایی ترکمانان در پایان قرن ۱۹ م کاملاً متوقف شده بود. و در آستانه قرن ۲۰ م این استگاه، ایزار تکمیلی فشار دولت روسیه در این ناحیه بود.

در فصل دوم از اقدامات انجمن استرآباد یاد شده است که به مردم توصیه می‌کرد از پرداخت مالیات به عوامل دولتی خودداری کنند. در این زمان بر اثر فشار شدیدی که به روستایان به خصوص در مناطق کنول و فندرسک وارد شد، این دو منطقه شاهد شورش گسترده روستاییان علیه خان‌های کنول و فندرسک بود. جبهه ارجاع با قتل یکی از فعالان انجمن استرآباد به نام حاج رحیم خان مقصودلو فعلی تر شد. ۵۰۰ نیروی ترکمن دهها روستا را غارت کرده و به آتش کشیدند و استرآباد را در محاصره خود گرفتند. تنها کمیسیر مرزی روسیه بود که آنان را از حمله به شهر بازداشت. اگر چه فرستاد به دست آمد، اما انقلابیون استرآباد میدان داد تا کنترل شهر را به دست گیرند، اما رئیس دولت - سپهبدار - خان فندرسک را به رسیت شناخت و او را به حکومت ایالت منصوب کرد که با وکیل انقلابیون مواجه شد. دولت ناچار، نصرت‌الله خان امیراعظم را به حکومت استرآباد فرستاد.

به نظر می‌رسد قتل علی محمدخان کنول (حاکم کنول) و سپس دستور دستگیری خان فندرسک و قتل او در حوالی استرآباد به اشاره دولت بوده باشد. این حوادث اگر چه به پایگاه اجتماعی فتووال‌ها لطمه زد، اما محاصره‌ی امیراعظم و همراهانش توسط ترکمن‌ها در حوالی گنبد کاووس، هنوز از فعل بودن نیروهای ارجاع در منطقه حکایت دارد؛ هر چند امیراعظم با وساطت کمیسیر مرزی از مهله‌که نجات پیدا کرد ماتویف برای توصیف کامل‌تر اوضاع ایالت استرآباد در پایان سال

گسترده مردمی ضدانقلابیون ناممکن می‌دانستند.

فصل پنجم کتاب به مبارزات کشاورزان با گروههای ضدانقلاب اختصاص دارد که تحت عنوان جنگ داخلی در ایالت استرآباد، مازندران و شاهروود یاد شده است.

اشغال استرآباد بدون هیچ گونه مقاومتی بزرگترین موفقیت ضدانقلاب بود. با ورود اینان هراس در دل مشروطه‌خواهان راه یافت و به کنسول گردی روسیه پناه برداشت و ایوانف - کنسول روسیه - از شاعان‌سلطنه التزام کتبی مبنی بر عدم آزار آنان گرفت. اما شیخ حسین مقصودلو رهبر مجاهدان استرآباد فارای داده شد، ماتویف می‌نویسد: منابع اقتصادی و اجتماعی ضدانقلاب در استرآباد بسیار ناجیز بود. آنان یاید به تأمین سلاح‌های جدید و مهمات می‌پرداختند. تمایلات غارت‌گرانه در ترکمانان بسیار افزایش یافت. شاه مخلوع ساعد لشکر را هم‌چنان بر سر قدرت باقی گذاشت (یعنی والی گردی استرآباد) در حالی که وکیل‌الدوله می‌نویسد: «از قرار مذکور محمدباقر خان سالار اکرم را احضار کردند که حکومت استرآباد را به او بدهند» (ص ۲۷۲).

ارتفاعیون مازندران هم اعلام آمادگی کردند که قرار شد یک اردو از راه شاهروود و یک اردو از راه مازندران به سوی تهران حرکت کند. به نظر می‌رسد برخی موقوفیت‌های اولیه آنان در استرآباد و مازندران آنان را به این باور رساند که بسیاری از ارکان رسمی رژیم کنونی در تهران و ایالات با بازگشت شاه مخلوع به طور جدی مقابله نخواهند کرد. میل به غارت‌گری ترکمنان شاه مخلوع را آن داشت شش روز پس از ورود به استرآباد، دستور به اخراج ترکمن‌ها از شهر دهد.

اشارة بعدی نویسنده به شورش‌های ضدانقلاب در آذربایجان، کردستان، لرستان و میان قابیل قشقایی است. اگرچه شورش کردستان به اشغال کرمانشاه و شورش آذربایجان به اشغال مرند و آستارا و اردبیل و میانه و... منجر شد؛ اما در این زمان بیشتر روساییان و ساکنان شهری به کمک انقلابیون شتابند و با خروج ضدانقلاب از مناطق اشغالی، آن‌جا را تحت تصرف خود گرفتند. نویسنده از ارتباط ضعیف ضدانقلاب استرآباد و مازندران با دیگر مناطق سخن می‌گوید. نویسنده از عدم موفقیت ستون مازندران به دلیل کمبود بول و سلاح یاد می‌کند. هم‌چنین بی‌نظمی و رقابت بین رهبران شورش را از دلایل عدم پیروزی ستون مازندران می‌داند.

مبارزه کشاورزان در اشکال مختلف با گروههای ارتجاع همانند: عدم پرداخت مالیات، عدم اجرای دستور عوامل اطلاعاتی شاه مخلوع و اطلاع نادرست به شورشیان دادن و هم‌چنین پیوستن شمار زیادی از روساتها به خصوص روساتهای «گز» و کردمحله به یگان‌های دولتی توجه نویسنده را به خود جلب کرده است. از آن سو، هرچه اردوی ضدانقلاب به تهران نزدیکتر می‌شد، مقاومت یگان‌های دولتی، داوطلبان و اهالی محل در برابرشان بیشتر می‌شد و ترس سردار ارشد (ارشدالدوله) از زودتر رسیدن سالارالدوله به تهران، باعث شتابزدگی او شد. از این رو در منطقه ورامین به جای اشغال جاده ورامین که پیش روی یگان‌های دولتی و بختیاری و فدائیان با توب و مسلسل بود، آن‌جا را به نیروهای ارتجاعی برمی‌سپرد که بدون هیچ مقاومتی راه را برای ورود یغوم‌خان و نیروهایش باز کرد و باعث شکست و تیرباران شدنش شد. خیر شکست اردوی سردار ارشد، شاه مخلوع را

فصل چهارم کتاب به آغاز جنگ داخلی استرآباد مربوط می‌شود و نیز عوامل انتقال محمدعلی شاه مخلوع به خارج از روسیه، مسافرت به خارج از روسیه، فضای دائمی مراقبت پلیس را از بین می‌برد و دولت روسیه را هم از مسئولیت نظارت بر اعمال او رها می‌کرد.

موضوع در گیری مجلس و دولت در این برهه موضوعی است که ماتویف به آن هم می‌پردازد و می‌نویسد: در مجلس قدرت با بورژوازی ملی و خردببورژوازی بود که به حفظ دستاوردهای انقلاب علاوه‌مند بود درحالی که دولت به رهبری سپهبدار چنین دیدگاهی نداشت و فقط دخالت ناصرالملک نایب‌السلطنه مانع استفاده سپهبدار بود. سپهبدار، دولت جدید را معرفی کرد. مجلس به ترکیب دولت جدید رأی اعتماد داد، طرح وضعیت جنگی را تأیید کرد. دادگاه نظامی برقرار شد. حمل سلاح و فعالیت انحصاریها و شوراهای و تشکل‌های مختلف منوع شد. مجازات مرگ برای کارمندانی که اسرار خدمتی را افشا می‌کردند، مقرر شد و مجازات اعدام برای قیام‌کنندگان علیه مشروطه روزنامه‌های مختلف هم بسته شد.

کمیسیونی از دمکرات‌ها، ملی‌گرایان و اعتدالیون و غیره برای هدایت و نظارت دولت تشکیل شد. هم‌چنین کمیته امنیت ملی تشکیل شد و به فرمان این کمیته دستگیری هوازدان شاه مخلوع آغاز شد. در این گیرودار، سپهبدار مجبور به استفاده و صمصم السلطنه که وزیر جنگ بود، ریاست دولت را هم پذیرفت. با وجودی که نیروهای داولطلب مردمی را پیشتر خلع سلاح کرده بودند و مجاهدان آذربایجان هم در تابستان ۱۹۱۰ م در تهران توسط بختیاری‌ها و نیروی پلیس سرکوب شده بودند نیروی مردمی در رشت شکل گرفت و به مازندران اعزام شد. هم‌چنین در تبریز و تهران به سامان‌دهی گروههای فدائی پرداختند. سردار محیی (معز‌السلطنه) به عنوان والی مازندران و استرآباد منصوب شد و سریعاً نیروها را سازماندهی کرد. مطبوعات تهران هم مقالات پیکارجویانه‌ای را زیر چاپ بردند. مورگان شوستر هم از اوج گیری مبارزات سیاسی- اجتماعی در راستای اهداف خود بهره برداشت و با مجلس و رئیس پلیس تهران (یفرم‌خان ارمنی) ارتباط برقرار کرد و به نایب‌السلطنه و وزیران مشورت می‌داد. وثوق‌الدوله، وزیر امور خارجه هم از این که روس و انگلیس جلوی فعالیت‌های تبلیغاتی عوامل اطلاعاتی شاه مخلوع را نگرفته‌اند، سرزنش شدند و البته خود به سفیر انگلیس یادآور شد از آن جهت این متن برای او ارسال شده که انگلیس در مذاکرات خروج شاه از ایران در سال ۱۹۰۹ م (۱۳۷۷ ق) حضور داشته است. اما روس‌ها اعتراض کردند و ادوارد گری وزیر خارجه انگلیس به دولت ایران اطمینان داد که بازگشت شاه مخلوع به ایران بدون حضور روسیه انجام شده است.

به نظر می‌رسد ماتویف جانب‌دارانه سعی در نشان دادن عدم دخالت روسیه در قضیه دارد. وی می‌نویسد: «دولت تزاری اقداماتی مشخص در راستای نظارت و پایندی بر اصل عدم مداخله به عمل آورد». اما در ادامه می‌افزاید: «تسنید کامل مرز مشترک بیش از ۲۰۰۰ کیلومتری عمل ناممکن است». و سپس برای تأیید گفته‌هایش نمونه‌هایی از دستورات جانشین شورای وزیران روسیه - استولبین - را می‌آورد که به استاندار قفقاز و فرمانداری کل ترکستان ارسال کرده بود. ماتویف اعتقاد دارد دولت تزاری خواهان برقراری رژیم قبلی بود ولی مسئولین وزارت خارجه آن کشور، امکان پیروزی محمدعلی شاه را به خاطر عدم پایگاه

رفتار تحریر آمیز زاندارم‌های مالیه نسبت به مترجمان کنسولی تهران با وجود درخواست صمم‌السلطنه (رئیس دولت) از شوستر برای برداشتن زاندارم‌های مالیه از املاک شاعع‌السلطنه، شوستر به پشتیبانی مجلس از اجرای دستور امتناع کرد. بنابراین صمم‌السلطنه و ثوق‌الدوله (وزیر امور خارجه) استغفأ دادند و بحران کابینه کار را پیچیده‌تر کرد. روسیه ارتباط خود را با ایران قطع کرد و به دنبال آن نیروهای روسی در انزلی پیاده شدند. دولت روسیه خواسته‌های جدید مطرح کرد و اولتیماتوم ۴۸ ساعته به ایران داد: ۱- عزل مورگان شوستر و لکوفر ۲- تعهد دولت ایران مبنی بر این که خارجیان را بدون توافق هیأت نمایندگی روس و انگلیس به خدمت نخواند. ۳- پرداخت غرامت دولت ایران در قبال هزینه لشکرکشی کنونی روسیه به ایران.

در برابر اولتیماتوم، در شهرهای ایران اعتراضات گسترشده به وجود آمد. کالاهای خارجی تحریم شد و گروههای داوطبلان برای میازده شکل گرفت. در این شرایط مجلس، اولتیماتوم را رد کرد. نیروهای روسی هم از رشت عزم قزوین شدند و همه‌جا با مقاومت قهرمانانه مواجه گردیدند. انگلیسی‌ها هم اگرچه به حمایت روس‌ها پرخاستند اما نگران به قدرت رسیدن محمدعلی میرزا در این شرایط بحرانی بودند که روس‌ها به آنان باسخ دادند هیچ گاه قصد به قدرت رساندن محمدعلی میرزا را ندارند.

با درخواست و توقیف اولیه بند دوم اوتیماتوم حذف شد و دولت ایران به طور رسمی اوتیماتوم را پذیرفت و مجلس را منحل کرد و نیروهای پلیس و بختیاری مجلس را محاصره کردند. مبارزات مردمی علیه خواستهای روسیه در رشت، ازگل، تبریز و ... برای بود که با سرکوب دولت تزاری مواجه شدند. طبق توافقی که بین روس و انگلیس در خصوص عدم حمایت از محمدعلی میرزا منتهی با برقراری مجدد حقوق بازنیستگی وی و اعلان غفو عمومی از سوی دولت ایرانی شد، به ایوانف - کنسول روس در استرآباد - اطلاع دادند

که زمینه‌ی حرکت او را از استرآباد به باکو فراهم کند.

ماتویف درخصوص فعالیت‌های کنسولی در ایران به نقل از بوکلفسکی - سفیر روسیه در تهران - اورده است که حرکت آن‌ها «جام گسیختنگی خدمتی» بود زیرا نگرش‌های ارتجاعی داشتند، به تسلیم پذیری ایرانیان عادت کرده بودند و در ترکیب دستگاه اداری محله، حای، گفته بودند.

در پایان ذکر دو نکته در خصوص چاپ کتاب فوق ضروری به نظر می‌رسد. نخست آن که جای ارجاعات در پایان کتاب حالی است. به رغم ۳۹۴ شماره‌پی‌نوشت که در متن کتاب آمده، از حضور پی‌نوشت‌ها در پایان کتاب خبری نیست و خواننده از منابع مورد استفاده نویسنده آگاهی پیدا نمی‌کند که بی‌شک نقص مهمی است. دوم درباره‌ی برخی اسمایی است که نویسنده در ثبت آن‌ها دچار سهو و خطأ شده و یا آن طور که در منابع مورد استفاده‌اش آمده بود، نوشته مقتدم نبایس. فونتیک واژه‌ی آن را آورده است.

مترجم محتدم بیرونی موسی واری از روز
مانند: صیدالله خان (سعده الله خان میر فندرسکی حاکم منطقه فندرسک);
لیلی حسن قلی (حسین قلی) اسیدی لشکر (اسعد لشکر یا محمد مهدی خان
اسعد السلطنه); سخنی الممالک (عباس خان سهی الممالک پسر اسماعیل خان
باد کوهی); کخارخان (قهرار قلی خان سالار اشجع، خان منطقه بندر گز);
شیدالسلطنه (شیدالسلطنه اصانلوی خواری)

وادار به بازگشت به ساری و سپس به گمیش تپه کرد و این شکست به اعتبار ا祿مه زد و برخی از او روی برگرداندند. تأمین نیروهای دولتی در سرکوب شورش ضدانقلاب در مازندران و استرآباد به ضدانقلاب امکان تمرکز دوباره داد و آنان سورایی از بزرگان یمومت، قاضی‌ها، ریشه‌سفیدان و روحانیان تشکیل دادند.

ماتویف می‌نویسد در این زمان هر دو دسته در منطقه استرآباد فعال شدند. در منطقه‌ی بندگر جنگ سختی بین نیروهای دولتی و شورشیان درگرفت که منجر به شکست نیروهای دولتی شد و سردار محیی به سمت مازندران فرار کرد. پس از این پیروزی، شورشیان مراجعت به سوی استرآباد رفتند. در مازندران اسماعیل خان سوادکوهی مجدداً علیه دولت شورش کرد. ماتویف هم چنین از غارت و چیاول شهرهای مازندران توسط نیروهای دولتی هم یاد می‌کند. مقاومت کشاورزان در این زمان، شاه مخلعه ای اوادشت از قفقاز نیرو استخدام کند.

مطالب فصل ششم یا پایانی، مربوط به حضور شماری از مزدوران روسی در صوفی ارتجاع، دفاع سرسختانه کشاورزان علیه ارتجاج به خصوص مردم روستای رامیان و حوالی، تلاش‌های دولت تزاری و انگلستان علیه حضور شوستر در ایران و اولتیماتوم روس به ایران و شکست ضدانقلاب و خروج محمدعلی، میرزا از ایران بود.

از آن سو حضور دهها تن از فداییان تبریزی که از شاهروند به رامان آمده بودند، آمادگی کشاورزان را برای مبارزه بیشتر کرد، مقاومت سرخستانه اهالی رامیان، ارتباچینون را مصمم به نابودی آنها کرد، ولی منجر به شکست خود آنان شد. ماتویف علت عدم پیروزی شاه مخلوع را «دلاوری بی حد و حصر و فدایکاری کشاورزان» می‌داند. سپس می‌نویسد تلاش‌های شوستر به طور جدی توافق نامه‌های انگلیس - روس را تهدید می‌کرد. او برای تشدید اختلافات روس و انگلیس، علاوه بر آن که در شیراز و اصفهان عوامل انگلیسی را به نمایندگی مالیه متصوب کرد. فرد دیگری به نام لکوف را در آذربایجان به عنوان مسئول اداره مالیه برگماشت. که به نظر ماتویف، انتساب یک تبعه انگلیس در قلمرو نفوذ روسیه، بی تردید اعتراض دولت تزاری را دربردارد. به نظر می‌رسد مظنوئر تویسنه از قلمرو نفوذ روسیه، اشاره به قرارداد ۱۹۰۷ م باشد. با هم‌گرایی دولت انگلیس با روسیه، شوستر ناگزیر به تعیین انتصاب شد.

وزارت خارجه روسیه در واقع می‌خواست از چالش به وجود آمده بین روس و انگلیس برای عزل و انفصال شوستر از ایران، نهایت استفاده را ببرد و یادداشتی به وزارت خارجه تسلیم کرد مبنی بر جایگزینی بریگاد فرقاً به جای ڈاندارهای مالیه در املاک شعاع السلطنه و همچنین پوزش شفاهی وزیر خارجه ایران به سبب